

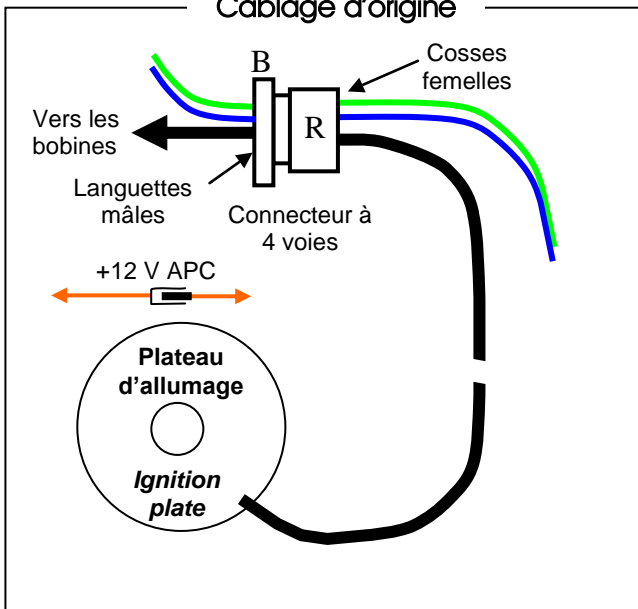
Condensateurs :

Les condensateurs sont directement câblés sur les rupteurs. Ils restent en place mais pourraient aussi être déposés.

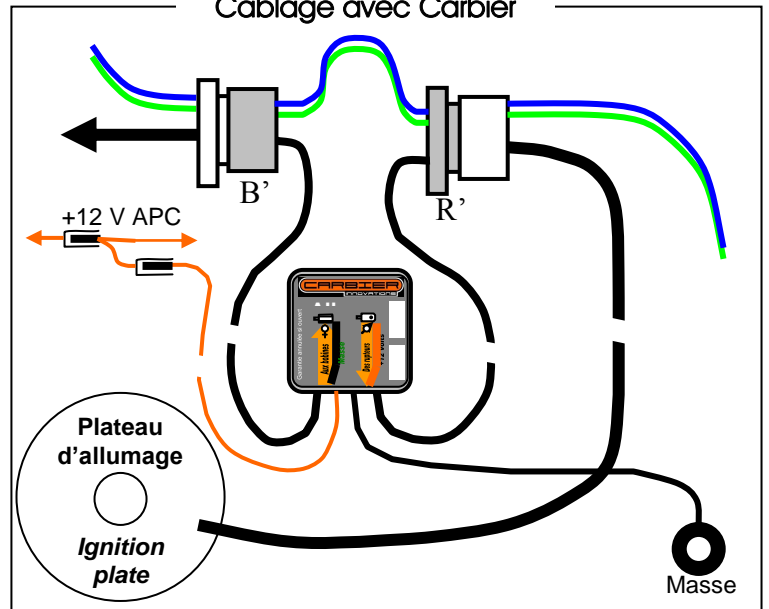
Condensers :

The condensers are wired directly across the points. They stay in place, but they could be disconnect and removed as well.

Câblage d'origine



Câblage avec Carbier



Date	Modification	Allumage électronique type 1	CARBIER INNOVATIONS		
		Suzuki T500	Vérif. :		
20 mars 2013	Mise à jour couleur fils blanc et nouvelle étiquette		Page 1 de 2		
18 oct. 2006	Codes d'entreprise barrés	Créé le 23 août 2003 par JPC	4.1	00008	0

Montage mécanique / mechanical mounting

Le boîtier est monté derrière le cache latéral gauche. Il est fixé par sa patte sur la vis du support de trousse à outils.

The module is mounted behind the left side panel. It is fastened by its bracket to the toolbox holder.



Câblage / wiring

Le fil orange et sa rallonge en Y rejoignent le fil orange du faisceau, sous la selle, à l'arrière de la batterie.

Le fil de masse, noir, a sa cosse fixée sur la cosse de masse de la batterie.

Les deux connecteurs à 4 voies se montent sur les connecteurs existants.

Attacher soigneusement les fils et connecteurs avec des colliers Rilsan.

The orange wire with its Y terminal go to the orange wire from the harness, located under the seat, at the rear of the battery.
The black wire (ground, KI 31) is connected to the [Minus] terminal of the battery.

The two connectors (4 ways) are plugged into the existing connectors.


Carefully fasten wires and connectors.

CARBIER Innovations. Jean-Paul Corbier, ingénieur
2/400, chemin de la Saint-Jean (est), domaine de Grima
F-06240 BEAUSOLEIL - FRANCE
Tél. : +33.(0)6.30.97.21.56 ; Fax : +33.(0)4.93.78.34.27

www.carbier.com

tech@carbier.com

Imprimé le 10/05/2014 18:43:00

Date	Modification	Allumage électronique type 1			
			Vérif. :		
20 mars 2013	Mise à jour couleur fils blanc et nouvelle étiquette	Suzuki T500	Page 2 de 2		
18 oct. 2006	Codes d'entreprise barrés	Créé le 23 août 2003 par JPC	4.1	00008	0